



Deutsch-Französisches Forschungsinstitut Saint-Louis

Das **Deutsch-Französische Forschungsinstitut Saint-Louis (ISL)**, im Dreiländereck Deutschland, Frankreich und Schweiz, ist eine international anerkannte und in einem globalen wissenschaftlich-industriellen Netzwerk verankerte Forschungseinrichtung. Unsere Forschungsschwerpunkte liegen auf verschiedenen sicherheits- und verteidigungsrelevanten Gebieten. Wir arbeiten sowohl im Bereich der Grundlagenforschung als auch anwendungsorientiert. Dabei gewinnt die Nutzung unserer Forschungsergebnisse auch für zivile Anwendungen zunehmend an Bedeutung.

Das ISL unterliegt einem eigenständigen rechtlichen Rahmen, der sich vom nationalen Arbeitsrecht unterscheidet und insbesondere auf einer institutseigenen Personalordnung beruht. Das Arbeitsumfeld ist binational, international und interdisziplinär geprägt.

www.isl.eu

Zur Verstärkung seiner internen juristischen Expertise sucht das ISL eine/-n

Juristen / Juristin für Arbeits- und Sozialversicherungsrecht mit sehr guten Französisch- und Deutschkenntnissen (m/w/d)

Ihre Aufgaben

Sie sind der Personalabteilung zugeordnet und fungieren als **Ansprechperson im Arbeits- und Sozialversicherungsrecht** sowie als strategische Beratung der Institutsleitung in einem binationalen und institutionellen Kontext.

Juristische Beratung und strategische Begleitung

- ◆ Beratung der Personalabteilung und der Institutsleitung in Fragen des:
 - ◆ französischen Arbeits- und Sozialrechts
 - ◆ deutschen Arbeitsrechts
 - ◆ europäischen Sozialrechts
 - ◆ sowie der Personalordnung des ISL
- ◆ Juristische Unterstützung der Personalabteilung und der Führungskräfte bei individuellen und kollektiven arbeitsrechtlichen Fragestellungen
- ◆ Rechtliche Absicherung von Entscheidungen in einem sensiblen institutionellen Umfeld
- ◆ Beitrag zur **Wahrung und Verteidigung der rechtlichen und institutionellen Interessen des ISL** im Rahmen der geltenden Personalordnung sowie der anwendbaren nationalen und europäischen Rechtsvorschriften

Begleitung von Umgestaltungssprojekten

- ◆ Juristische Begleitung von Projekten zur Umgestaltung sowie von organisatorischen oder statutarischen Weiterentwicklungen des Instituts, **unter aktiver und eigenständiger Einbringung von Vorschlägen, Initiativen und Lösungsansätzen**, sowie durch eine aktive Mitwirkung an der Konzeption der vorgesehenen Veränderungen
- ◆ **Proaktive Identifikation rechtlicher und statutarischer Entwicklungsspielräume**, frühzeitige Antizipation von Transformationsbedarfen und Erarbeitung **rechtlich abgesicherter und praxisnaher Lösungen**, die ambitionierte Veränderungen ermöglichen und zugleich die Interessen des Instituts wahren

Personalordnung und interne Regelwerke

- ◆ Aktive Mitwirkung bei der Erstellung, Weiterentwicklung und Aktualisierung der Personalordnung sowie der zugehörigen internen Regelungen
- ◆ Rechtliche Prüfung und Absicherung interner Richtlinien, Verfahren und sozialrechtlicher Regelwerke

Vorbereitung von Entscheidungen des Verwaltungsrates

- ◆ Mitwirkung bei der Erarbeitung, Strukturierung und rechtlichen Ausformulierung von Entscheidungsvorlagen in sozialen und statutarischen Angelegenheiten, die von der Institutsleitung ausgehen
- ◆ **Gegebenenfalls Mitwirkung an der Präsentation dieser Vorlagen vor dem Verwaltungsrat**
- ◆ Rechtliche Risikoanalyse sowie Bewertung der zur Beschlussfassung vorgelegten Projekte

Absicherung der HR-Prozesse und Streitfallmanagement

- ◆ Juristische Unterstützung der Personalabteilung bei der Prüfung arbeits- und sozialrechtlicher Maßnahmen
- ◆ Rechtliche Absicherung der HR-Prozesse in einem binationalen Kontext
- ◆ Betreuung und Koordination von **arbeitsrechtlichen Streitfällen sowie Verfahren mit Bezug zu Qualität, Sicherheit und Umwelt**, in enger Zusammenarbeit mit der Personalabteilung, den zuständigen Fachbereichen sowie externen Rechtsberatern/-innen

Juristische Unterstützung der Bereiche Qualität, Sicherheit und Umwelt

- ◆ Arbeits- und sozialrechtliche Beratung der Bereiche **Qualität, Sicherheit und Umwelt**, insbesondere zu:
 - ◆ Arbeits- und Gesundheitsschutz
 - ◆ Pflichten des ISL im Bereich der Prävention beruflicher Risiken
 - ◆ Schnittstellen zwischen Anforderungen in den Bereichen Qualität, Sicherheit und Umwelt, der internen Personalordnung sowie den anwendbaren nationalen Rechtsvorschriften
- ◆ Rechtliche Absicherung von Verfahren, internen Regelungen und Dokumenten in den Bereichen Qualität, Sicherheit und Umwelt

Rechtliche Beobachtung

- ◆ Kontinuierliche Überwachung der Entwicklungen im französischen, deutschen und europäischen Arbeits- und Sozialversicherungsrecht
- ◆ Analyse der Auswirkungen auf das ISL und Ableitung geeigneter Maßnahmen

Ihr Profil

- ◆ Abgeschlossenes juristisches Hochschulstudium mit Schwerpunkt Arbeitsrecht / Sozialversicherungsrecht / Europarecht: **Staatsexamen, LL.M.** oder vergleichbare juristische Qualifikation; ein französischer Masterabschluss im Recht wird als gleichwertig anerkannt. (Das 2. Staatsexamen ist nicht erforderlich.)
- ◆ Mehrjährige Berufserfahrung als Jurist / Juristin im Arbeits- oder Sozialversicherungsrecht, idealerweise in einem internationalen oder institutionellen Umfeld
- ◆ Sehr gute Kenntnisse des französischen Arbeitsrechts, gute Kenntnisse des deutschen Arbeitsrechts sowie des europäischen Sozialversicherungsrechts
- ◆ Sehr gute Französisch- und Deutschkenntnisse, die eine **eigenständige Analyse, Auslegung und Anwendung juristischer Texte** in beiden Sprachen ermöglichen
- ◆ Fähigkeit zur Erstellung juristischer Stellungnahmen und Arbeitsunterlagen in Deutsch und Französisch
- ◆ Strukturierte, sorgfältige Arbeitsweise, hohe Vertraulichkeit und ausgeprägte Analysefähigkeit
- ◆ Englischkenntnisse sind von Vorteil

Warum ISL?

- ◆ Schlüsselposition in einem einzigartigen deutsch-französischen Forschungsinstitut
- ◆ Direkte Mitwirkung an strukturellen und statutarischen Entwicklungen
- ◆ Anspruchsvolle, vielseitige und strategische juristische Tätigkeit
- ◆ Internationales, wissenschaftliches und institutionelles Umfeld auf hohem Niveau
- ◆ Arbeiten an einer Top-Einrichtung im Herzen Europas
- ◆ Hohe Lebensqualität im Dreiländereck Deutschland-Frankreich-Schweiz mit Schwarzwald/Oberrhein, Vogesen und Schweizer Jura
- ◆ Eine attraktive Vergütung, großzügige Gleitzeitregelung, berufliche und persönliche Weiterbildung, Kantine, Parkplatz inkl. Ladestation, betriebsärztlicher Dienst, Zusatzversicherungen, Elternzeit und Teilzeitmodelle und ein umfangreiches Sportangebot

Die Besetzung der Stelle ist zunächst für drei Jahre vorgesehen, eine Verlängerung oder Entfristung ist möglich.

Wenn Sie sich von dieser Herausforderung angesprochen fühlen, freuen wir uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen (Motivationsschreiben, tabellarischer Lebenslauf, Arbeitszeugnisse, sonstige relevante Nachweise) unter Angabe des Kennwortes „**SRH-G**“ an:

Deutsch-Französisches Forschungsinstitut Saint-Louis
Postfach 12 26
79630 Grenzach-Wyhlen, Deutschland
Tel.: +33 (0)3 89 69 51 31
humanresources@isl.eu

Wir legen Wert auf Chancengleichheit und freuen uns über Bewerbungen von Menschen mit Behinderung. Die Bewerbung von Frauen ist ausdrücklich erwünscht.